

# BESCHLÜSSE

## DURCHFÜHRUNGSBESCHLUSS (EU) 2017/2333 DER KOMMISSION

vom 13. Dezember 2017

**über die Festlegung von mengenmäßigen Beschränkungen und die Zuteilung von Quoten für geregelte Stoffe gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 des Europäischen Parlaments und des Rates über Stoffe, die zum Abbau der Ozonschicht führen, für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018**

(Bekannt gegeben unter Aktenzeichen C(2017) 8317)

(Nur der deutsche, der englische, der französische, der griechische, der italienische, der kroatische, der lettische, der maltesische, der niederländische, der polnische, der portugiesische, der spanische und der tschechische Text sind verbindlich)

DIE EUROPÄISCHE KOMMISSION —

gestützt auf den Vertrag über die Arbeitsweise der Europäischen Union,

gestützt auf die Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 16. September 2009 über Stoffe, die zum Abbau der Ozonschicht führen <sup>(1)</sup>, insbesondere auf Artikel 10 Absatz 2 und Artikel 16 Absatz 1,

in Erwägung nachstehender Gründe:

- (1) Die Überführung von eingeführten geregelten Stoffen in den zollrechtlich freien Verkehr in der Europäischen Union unterliegt mengenmäßigen Beschränkungen.
- (2) Die Kommission hat diese Mengenbeschränkungen festzulegen und den beteiligten Unternehmen Quoten zuzuteilen.
- (3) Ferner muss die Kommission festlegen, welche Mengen anderer geregelter Stoffe als teilhalogenerter Fluorchlorkohlenwasserstoffe für wesentliche Labor- und Analysezwecke verwendet werden dürfen und welchen Unternehmen ihre Verwendung gestattet ist.
- (4) Bei der Zuteilung der Quoten für wesentliche Labor- und Analysezwecke ist zu gewährleisten, dass die Höchstmengen gemäß Artikel 10 Absatz 6 der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 eingehalten werden, wobei die Verordnung (EU) Nr. 537/2011 der Kommission <sup>(2)</sup> anzuwenden ist. Da diese Höchstmengen auch Mengen an teilhalogenierten Fluorchlorkohlenwasserstoffen, die für Labor- und Analysezwecke lizenziert sind, einschließen, sollte die betreffende Zuteilung sich gleichfalls auf die Herstellung und die Einfuhr von teilhalogenierten Fluorchlorkohlenwasserstoffen für diese Verwendungszwecke erstrecken.
- (5) Die Kommission hat eine Bekanntmachung an Unternehmen veröffentlicht, die beabsichtigen, im Jahr 2018 geregelte, zum Abbau der Ozonschicht führende Stoffe in die oder aus der EU ein- bzw. auszuführen, sowie an Unternehmen, die beabsichtigen, im Jahr 2018 diese Stoffe für Labor- oder Analysezwecke herzustellen oder einzuführen <sup>(3)</sup>, und daraufhin Erklärungen über beabsichtigte Einfuhren im Jahr 2018 erhalten.
- (6) Die mengenmäßigen Beschränkungen und Quoten sollten entsprechend dem jährlichen Berichterstattungszyklus im Rahmen des Montrealer Protokolls über Stoffe, die zu einem Abbau der Ozonschicht führen, für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 festgelegt werden.
- (7) Die in diesem Beschluss vorgesehenen Maßnahmen entsprechen der Stellungnahme des gemäß Artikel 25 Absatz 1 der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 eingesetzten Ausschusses —

<sup>(1)</sup> ABl. L 286 vom 31.10.2009, S. 1.

<sup>(2)</sup> Verordnung (EU) Nr. 537/2011 der Kommission vom 1. Juni 2011 über den Mechanismus für die Zuweisung der Quoten der für Labor- und Analysezwecke in der Union zugelassenen geregelten Stoffe gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 des Europäischen Parlaments und des Rates über Stoffe, die zum Abbau der Ozonschicht führen (ABl. L 147 vom 2.6.2011, S. 4).

<sup>(3)</sup> ABl. C 43 vom 10.2.2017, S. 5.

HAT FOLGENDEN BESCHLUSS ERLASSEN:

### Artikel 1

#### Mengenmäßige Beschränkungen für die Überführung in den zollrechtlich freien Verkehr

Die Mengen der unter die Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 fallenden geregelten Stoffe, die im Jahr 2018 aus Drittlandsquellen in den zollrechtlich freien Verkehr in der Europäischen Union übergeführt werden dürfen, werden wie folgt festgelegt:

Geregelte Stoffe	Menge in ODP-Kilogramm (gewichtet nach dem Ozonabbaupotenzial)
Gruppe I (Fluorchlorkohlenwasserstoffe 11, 12, 113, 114 und 115) und Gruppe II (andere vollhalogenierte Fluorchlorkohlenwasserstoffe)	2 616 350,00
Gruppe III (Halone)	18 566 550,00
Gruppe IV (Tetrachlorkohlenstoff)	22 330 561,00
Gruppe V (1,1,1-Trichlorethan)	1 700 000,00
Gruppe VI (Methylbromid)	480 720,00
Gruppe VII (teilhalogenierte Fluorbromkohlenwasserstoffe)	4 630,35
Gruppe VIII (teilhalogenierte Fluorchlorkohlenwasserstoffe)	5 635 808,00
Gruppe IX (Chlorbrommethan)	324 024,00

### Artikel 2

#### Zuteilung von Quoten für die Überführung in den zollrechtlich freien Verkehr

- (1) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für die Fluorchlorkohlenwasserstoffe 11, 12, 113, 114 und 115 sowie für andere vollhalogenierte Fluorchlorkohlenwasserstoffe werden den in Anhang I dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (2) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für Halone werden den in Anhang II dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (3) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für Tetrachlorkohlenstoff werden den in Anhang III dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (4) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für 1,1,1-Trichlorethan werden den in Anhang IV dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (5) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für Methylbromid werden den in Anhang V dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (6) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für teilhalogenierte Fluorbromkohlenwasserstoffe werden den in Anhang VI dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (7) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für teilhalogenierte Fluorchlorkohlenwasserstoffe werden den in Anhang VII dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (8) Die Quoten für den Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018 für Chlorbrommethan werden den in Anhang VIII dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zu den angegebenen Zwecken zugeteilt.
- (9) Die individuellen Quoten der einzelnen Unternehmen sind in Anhang IX dieses Beschlusses festgelegt.

## Artikel 3

**Quoten für Labor- und Analysezwecke**

Die Quoten für die Einfuhr und die Herstellung geregelter Stoffe für Labor- und Analysezwecke im Jahr 2018 werden den in Anhang X dieses Beschlusses aufgeführten Unternehmen zugeteilt.

Die diesen Unternehmen zugeteilten Höchstmengen, die 2018 für Labor- und Analysezwecke hergestellt oder eingeführt werden dürfen, sind in Anhang XI dieses Beschlusses festgelegt.

## Artikel 4

**Geltungsdauer**

Dieser Beschluss gilt vom 1. Januar 2018 bis zum 31. Dezember 2018.

## Artikel 5

**Adressaten**

Dieser Beschluss ist an folgende Unternehmen gerichtet:

1	2D Technologies Ltd Fletton Avenue Peterbrough Vereinigtes Königreich	2	Abcr GmbH Im Schleherth 10 76187 Karlsruhe Deutschland
3	AGC Chemicals Europe, Ltd. York House, Hillhouse International FY5 4QD Thornton Cleveleys Vereinigtes Königreich	4	Albemarle Europe SPRL Parc Scientifique Einstein, Rue du Bosquet 9 1348 Louvain-la-Neuve Belgien
5	Arkema Frankreich Rue Estienne d'Orves 420 92705 Colombes Cedex Frankreich	6	Ateliers Bigata SAS Rue Jean-Baptiste Perrin 10 33320 Eysines Frankreich
7	BASF Agri-Production S.A.S. Rue de Verdun 32 76410 Saint-Aubin Les Elbeuf Frankreich	8	Baxter S.A. Boulevard René Branquart 80 7860 Lessines Belgien
9	Bayer CropScience AG Alfred-Nobel-Str. 50 40789 Monheim Deutschland	10	Biovit d.o.o. Matka Laginje 13 42000 Varazdin Kroatien
11	Blue Cube Germany Assets GmbH & Co. KG Bützflether Sand 2 21683 Stade Deutschland	12	Butterworth Laboratories Ltd Waldegrave Road 54-56 TW118NY London Vereinigtes Königreich
13	Ceram Optec SIA Skanstes iela 7 K-1 1013 Riga Lettland	14	Chemours Netherlands B.V. Baanhoekweg 22 3313LA Dordrecht Niederlande

15	Daikin Refrigerants Europe GmbH Industriepark Höchst 65926 Frankfurt am Main Deutschland	16	Diverchim SA Rue du noyer, ZAC du Moulin 6 95700 Roissy en France Frankreich
17	Dyneon GmbH Industrieparkstr. 1 84508 Burgkirchen Deutschland	18	EAF protect s.r.o. Karlovarská 131/50 35002 Cheb 2 Tschechische Republik
19	ESTO Cheb s.r.o. Palackého 2087/8A 35002 Cheb Tschechische Republik	20	F-Select GmbH Großhesseloher Str. 18 81479 München Deutschland
21	Fire Fighting Enterprises Ltd. Hunting Gate 9 SG4 OTJ Hitchin Vereinigtes Königreich	22	GHC Gerling, Holz & Co. Handels GmbH Ruhrstr. 113 22761 Hamburg Deutschland
23	Gielle di Luigi Galantucci Via Ferri Rocco 32 70022 Altamura Italien	24	GlaxoSmithKline Cobden Street DD10 8EA Montrose Vereinigtes Königreich
25	Halon & Refrigerant Services Ltd. J Reid Trading Estate, Factory Road CH5 2QJ Sandycroft Vereinigtes Königreich	26	Honeywell Fluorine Products Europe BV Laarderhoogtweg 18 1101 EA Amsterdam Niederlande
27	Honeywell Speciality Chemicals Seelze GmbH Wunstorfer Str. 40 30926 Seelze Deutschland	28	Hovione FarmaCiencia SA Quinta de S. Pedro — Sete Casas 2674-506 Loures Portugal
29	Hudson Technologies Europe S.r.l. Via delle Macere 20 00060 Formello Italien	30	ICL Europe Cooperatief U.A. Koningin Wilhelminaplein 30 1062 KR Amsterdam Niederlande
31	Intergeo Ltd Industrial Park of Thermi 57001 Saloniki Griechenland	32	Labmix24 GmbH Jonas-Elkan-Weg 4 46499 Hamminkeln Deutschland
33	Laboratorios Miret S.A. Geminis 4 08228 Terrassa Spanien	34	LGC Standards GmbH Mercatorstr. 51 46485 Wesel Deutschland
35	Ludwig-Maximilians-Universität Butenandtstr. 5-13 (Haus D) 81377 München Deutschland	36	Lyontech Engineering Ltd Manor Industrial Estate 39 CH6 5UY Flint Vereinigtes Königreich

37	Mebrom NV Antwerpsesteenweg 45 2830 Willebroek Belgien	38	Merck KGaA Frankfurter Str. 250 64293 Darmstadt Deutschland
39	Meridian Technical Services Limited Hailey Road 14 DA18 4AP Erith Vereinigtes Königreich	40	Mexichem UK Limited The Heath Business and Technical Park WA7 4QX Runcorn, Cheshire Vereinigtes Königreich
41	Ministry of Defense — Chemical Laboratory — Den Helder Bevesierweg 4 1780CA Den Helder Niederlande	42	P.U. POZ-PLISZKA Sp. z o.o. Szczecinska 45 80-392 Gdansk Polen
43	Panreac Química S.L.U. C/Garraf 2 08210 Barcelona Spanien	44	R.P. CHEM s.r.l. Via San Michele 47 31032 Casale sul Sile (TV) Italien
45	Rutherford Appleton Laboratory Chilton, Didcot, Oxon OX11 0QX Didcot Vereinigtes Königreich	46	Savi Technologie sp. z o.o. Psary Wolnosci 20 51-180 Wroclaw Polen
47	Sigma Aldrich Chimie SARL Rue de Luzais 80 38070 Saint Quentin Fallavier Frankreich	48	Sigma-Aldrich Chemie GmbH Riedstr. Riedstr. 2 89555 Steinheim Deutschland
49	Sigma-Aldrich Company LTD The Old Brickyard, New Road SP8 4XT Gillingham, DORSET Vereinigtes Königreich	50	Solvay Fluor GmbH Hans-Böckler-Allee 20 30173 Hannover Deutschland
51	Solvay Specialty Polymers France SAS Avenue de la Republique 39501 Tavaux Cedex Frankreich	52	Solvay Specialty Polymers Italy SpA Viale Lombardia 20 20021 Bollate Italien
53	SPEX CertiPrep LTD Dalston Gardens 2 HA7 1BQ Stanmore Vereinigtes Königreich	54	Sterling Chemical Malta Limited V. Dimech Street 4 1504 Floriana Malta
55	Sterling SpA Via della Carboneria 30 06073 Solomeo — Corciano (PG) Italien	56	Syngenta Limited Priestley Road Surrey Research Park 30 GU2 7YH Guildford Vereinigtes Königreich
57	Tazzetti SAU Calle Roma 2 28813 Torres de la Alameda Spanien	58	Tazzetti SpA Corso Europa 600/A 10088 Volpiano Italien

59	TEGA — Technische Gase und Gasetechnik GmbH Werner-von-Siemens-Str. 18 97076 Würzburg Deutschland	60	Thomas Swan & Co. Ltd. Rotary Way DH8 7ND Consett County Durham Vereinigtes Königreich
61	Valliscor Europa Limited 3rd Floor Kilmore House Park Lane Spencer Dock D01 YE64 Dublin 1 Irland		

Brüssel, den 13. Dezember 2017

*Für die Kommission*  
Miguel ARIAS CAÑETE  
*Mitglied der Kommission*

## ANHANG I

**GRUPPEN I und II**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für die Fluorchlorkohlenwasserstoffe 11, 12, 113, 114 und 115 und andere vollhalogenierte Fluorchlorkohlenwasserstoffe zur Verwendung als Ausgangsstoffe und als Verarbeitungshilfsstoffe im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Abcr GmbH (DE)

Honeywell Fluorine Products Europe BV (NL)

Solvay Specialty Polymers Italy SpA (IT)

Syngenta Limited (UK)

Tazzetti SAU (ES)

Tazzetti SpA (IT)

TEGA — Technische Gase und Gasetechnik GmbH (DE)

## ANHANG II

**GRUPPE III**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für Halone zur Verwendung als Ausgangsstoffe und für kritische Verwendungszwecke im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Abcr GmbH (DE)  
Arkema France (FR)  
Ateliers Bigata SAS (FR)  
BASF Agri-Production S.A.S. (FR)  
EAF protect s.r.o. (CZ)  
ESTO Cheb s.r.o. (CZ)  
Fire Fighting Enterprises Ltd (UK)  
Gielle di Luigi Galantucci (IT)  
Halon & Refrigerant Services Ltd (UK)  
Intergeo Ltd (EL)  
Lyontech Engineering Ltd (UK)  
Meridian Technical Services Limited (UK)  
P.U. POZ-PLISZKA Sp. z o.o. (PL)  
Savi Technologie sp. z o.o. (PL)

## ANHANG III

**GRUPPE IV**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für Tetrachlorkohlenstoff zur Verwendung als Ausgangsstoff und als Verarbeitungshilfsstoff im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Abcr GmbH (DE)

Arkema France (FR)

Blue Cube Germany Assets GmbH &amp; Co. KG (DE)

Ceram Optec SIA (LV)

## ANHANG IV

**GRUPPE V**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für 1,1,1-Trichlorethan zur Verwendung als Ausgangsstoff im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Arkema France (FR)

## ANHANG V

**GRUPPE VI**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für Methylbromid zur Verwendung als Ausgangsstoff im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Abcr GmbH (DE)

GHC Gerling, Holz &amp; Co. Handels GmbH (DE)

ICL Europe Cooperatief U.A. (NL)

Mebrom NV (BE)

Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)

## ANHANG VI

**GRUPPE VII**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für teilhalogenierte Fluorbromkohlenwasserstoffe zur Verwendung als Ausgangsstoffe im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Abcr GmbH (DE)

GlaxoSmithKline (UK)

Hovione FarmaCiencia SA (PT)

R.P. CHEM s.r.l. (IT)

Sterling Chemical Malta Limited (MT)

Sterling SpA (IT)

Valliscor Europa Limited (IE)

## ANHANG VII

**GRUPPE VIII**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für teilhalogenierte Fluorchlorkohlenwasserstoffe zur Verwendung als Ausgangsstoffe im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Abcr GmbH (DE)  
AGC Chemicals Europe, Ltd. (UK)  
Arkema France (FR)  
Bayer CropScience AG (DE)  
Chemours Netherlands B.V. (NL)  
Dyneon GmbH (DE)  
Honeywell Fluorine Products Europe BV (NL)  
Solvay Fluor GmbH (DE)  
Solvay Specialty Polymers France SAS (FR)  
Solvay Specialty Polymers Italy SpA (IT)  
Tazzetti SAU (ES)  
Tazzetti SpA (IT)

## ANHANG VIII

**GRUPPE IX**

Einführern gemäß der Verordnung (EG) Nr. 1005/2009 zugeteilte Einfuhrquoten für Chlorbrommethan zur Verwendung als Ausgangsstoff im Zeitraum vom 1. Januar bis zum 31. Dezember 2018

**Unternehmen**

Albemarle Europe SPRL (BE)  
ICL Europe Cooperatief U.A. (NL)  
Laboratorios Miret S.A. (ES)  
Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)  
Thomas Swan & Co. Ltd. (UK)  
Valliscor Europa Limited (IE)

ANHANG IX

(Vertrauliche Geschäftsinformationen — nicht zur Veröffentlichung)

—

## ANHANG X

**Im Jahr 2018 zur Herstellung oder Einfuhr für Labor- und Analysezwecke berechnete Unternehmen**

Die Quoten geregelter Stoffe, die zu Labor- und Analysezwecken verwendet werden dürfen, werden folgenden Unternehmen und Einrichtungen zugeteilt:

**Unternehmen**

2D Technologies Ltd (UK)  
Abcr GmbH (DE)  
Arkema France (FR)  
Baxter S.A. (BE)  
Biovit d.o.o. (HR)  
Butterworth Laboratories Ltd (UK)  
Daikin Refrigerants Europe GmbH (DE)  
Diverchim SA (FR)  
F-Select GmbH (DE)  
Honeywell Fluorine Products Europe BV (NL)  
Honeywell Speciality Chemicals Seelze GmbH (DE)  
Hudson Technologies Europe S.r.l. (IT)  
Labmix24 GmbH (DE)  
LGC Standards GmbH (DE)  
Ludwig-Maximilians-Universität (DE)  
Merck KGaA (DE)  
Mexichem UK Limited (UK)  
Ministry of Defense — Chemical Laboratory — Den Helder (NL)  
Panreac Química S.L.U. (ES)  
Rutherford Appleton Laboratory (UK)  
Sigma Aldrich Chimie SARL (FR)  
Sigma-Aldrich Chemie GmbH (DE)  
Sigma-Aldrich Company LTD (UK)  
Solvay Fluor GmbH (DE)  
Solvay Specialty Polymers France SAS (FR)  
SPEX CertiPrep LTD (UK)  
Valliscor Europa Limited (IE)

ANHANG XI

(Vertrauliche Geschäftsinformationen — nicht zur Veröffentlichung)

---